



SERVIÇO PÚBLICO FEDERAL
MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO
UNIVERSIDADE FEDERAL DE UBERLÂNDIA
INSTITUTO DE LETRAS E LINGUÍSTICA

PLANO DE TRABALHO - 2024-01

Docente

Nome:	Leandro César Albuquerque de Freitas
Email:	leandrocaf@ufu.br
Data de ingresso:	01/08/2018
Regime:	40 horas
Categoria:	Professor Adjunto A

Síntese geral das atividades

Atividade	Carga Horária
Disciplinas ministradas	8 horas
Preparação de aulas e atendimento a alunos	11 horas
Orientações (Estágio/Prática de ensino)	---
Orientações (TCC/Monitoria/Iniciação científica/Pós-graduação)	---
Licenças-afastamentos	---
Atividades de pesquisa	6 horas
Capacitação/atualização/aperfeiçoamento	---
Atividades de extensão	6 horas
Atividades técnicas	---
Atividades Administrativas-Executivas	---
Atividades Administrativas-Representação	9 horas
Outras atividades	---
TOTAL	40 horas

Disciplinas ministradas

Disciplina	Turma	Código	Ministrou anteriormente	Tipo	Nível	Carga horária
Estudos Clássicos: Grego I	F	IFILO39017	Sim	Teórica	Graduação	04 horas
Estudos Clássicos: Grego IV	F	IFILO39020	Não	Teórica	Graduação	04 horas

Preparação de aulas e atendimento a alunos

Atividade	Nível	Carga horária
Preparação de aulas	Graduação	07 horas
Atendimento de alunos	Graduação	04 horas

Orientações (Estágio/Prática de ensino)

Disciplina	Turma	Código	Quantidade de alunos	Carga horária
Não há registros para essa atividade.				

Orientações (TCC/Monitoria/Iniciação científica/Pós-graduação)

Discente	Matrícula	Tipo de orientação	Carga horária
Não há registros para essa atividade.			

Licenças-afastamentos

Modalidade	Início	Término	Observações
Não há registros para essa atividade.			

Atividades de pesquisa

Título do Projeto	Início	Término	Tipo de Participação	Informações complementares	Carga horária
Análise e tradução dos livros III a VI do De Rerum Natura de Tito Lucrécio Caro	10/05/2022	10/05/2026	Coordenador	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	06 horas

Capacitação/atualização/aperfeiçoamento

Descrição da atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Não há registros para essa atividade.				

Atividades de extensão

Projeto	Início	Término	Tipo de Participação	Informações complementares	Carga horária
LATIVM MAIOR: Ciclo de encontros ciceronianos (edição 2024)	01/02/2024	12/12/2024	Coordenador	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	04 horas
Curso de análise crítica e estruturação de textos	10/02/2024	21/04/2024	Coordenador	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	02 horas

Atividades técnicas

Atividade	Início	Término	Observações	Carga horária
Não há registros para essa atividade.				

Atividades Administrativas-Executivas

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Não há registros para essa atividade.				

Atividades Administrativas-Representação

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Coordenação do NUCLA	01/01/2023	10/05/2024	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	04 horas
Membro do Colegiado do Curso de Graduação em Letras	10/03/2021	10/05/2024	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	02 horas
Membro da Comissão Permanente de Revalidação da(o) Instituto de Letras e Linguística	23/11/2022	10/05/2024	O detalhamento das informações está disponível no final do documento.	03 horas

Outras atividades

Atividade	Início	Término	Informações complementares	Carga horária
Não há registros para essa atividade.				

Detalhamento das atividades

Atividades de pesquisa

Título do Projeto: Análise e tradução dos livros III a VI do De Rerum Natura de Tito Lucrécio Caro

Financiamento: Não

Início: 10/05/2022

Término: 10/05/2026

Tipo de Participação: Coordenador

Informações complementares:

Os avanços dos estudos sobre o epicurismo durante o século XX e início do XXI, tornaram urgentes uma revisitação da tradução de uma das obras mais importantes para o conhecimento dessa filosofia que nos foi legada pela antiguidade, o De Rerum Natura de Lucrécio. Este trabalho é uma continuidade da proposta anteriormente apresentada e concluída de tradução dos dois primeiros livros da obra. Nesta continuação pretendemos aplicar os achados e hipóteses da pesquisa anterior ao desenvolvimento dois pares seguintes de livros, os quais completam o trajeto temático que partiu da explicação dos constituintes da matéria, suas características e ações (Livros I e II) e agora segue a abordar a constituição do homem em seus componentes físicos, psicológicos e anímicos (livros III e IV) e, por fim, desemboca na explicação sobre a sociedade, seu funcionamento, tendo no horizonte sempre a sugestão de uma ética pessoal e social decorrente da visão apresentada nos dois terços anteriores (livros V e VI). Ao fim do projeto pretendemos apresentar a tradução dos livros III a VI do poema romano. Data de aprovação 10/05/2022

Carga horária: 06 horas

Atividades de extensão

Título do Projeto: LATIVM MAIOR: Ciclo de encontros ciceronianos (edição 2024)

Financiamento: Sim

Início: 01/02/2024

Término: 12/12/2024

Tipo de Participação: Coordenador

Informações complementares:

O projeto, gratuito e aberto ao público interno e externo, busca dar prosseguimento ao estudo de latim e aprofundar questões gramaticais e culturais relacionadas a essa língua, por meio da leitura de textos filosóficos de Cícero e da discussão de excertos de outros autores latinos, sob um viés interdisciplinar envolvendo as áreas de Letras, Filosofia e Tradução. O projeto vincula-se ao "Grupo de Estudos de Latim Filosófico", criado pelo prof. João Bortolanza (agora aposentado), e dá continuidade a ações anteriores, numa parceria entre ILEEL e IFILO que alia ensino-pesquisa-extensão. O projeto propõe um ciclo de encontros para leitura, análise e discussão de obras do escritor latino Cícero, sendo esta edição dedicada ao livro I do "De officiis". Conduzidos por professores da equipe de trabalho, os encontros ainda terão apresentações de discentes e participantes inscritos, com troca de saberes que coloca meio acadêmico e sociedade em diálogo. Duração total de 80h, ao longo de 2024, com encontros quinzenais online na Plataforma Teams, às sextas-feiras, das 14h30 às 17h. Parte da carga horária (2h30/quinzenais) destina-se à leitura prévia e tradução dos textos, para haver participação ativa do público nos encontros. Público-alvo: professores do ensino básico e superior, pesquisadores de latim, estudantes da UFU (após completarem o percurso formativo em latim na graduação ou na extensão), egressos de Letras, Filosofia, Tradução, História, Direito (e outros) que buscam manter contato com o latim. O projeto cumpre a diretriz de interação dialógica ao abarcar, além da comunidade UFU, também egressos já em prática profissional, provendo-lhes a oportunidade de continuar o estudo avançado do latim, o que contribuirá significativamente para sua atuação Registro no SIEX 30245

Carga horária: 04 horas

Atividades de extensão

Título do Projeto: Curso de análise crítica e estruturação de textos

Financiamento: Sim

Início: 10/02/2024

Término: 21/04/2024

Tipo de Participação: Coordenador

Informações complementares:

A atividade extensionista "Curso de análise crítica e estruturação de textos" destina-se a um público amplo: prioritariamente egressos do Ensino Médio (discentes ou não da UFU) e estudantes em vias de completar o Ensino Básico. Além desse público inicial, essa proposta de trabalho pode abranger profissionais e entusiastas que tenham a necessidade de produzir e ler textos e precisem de um reforço ou reavivamento dos referenciais teóricos essenciais a essas atividades. Neste curso, pretendemos, por meio de atividades práticas e baseadas nas produções dos próprio discentes, propiciar oportunidades coletivas de correção do material produzido ancorados em componentes teóricos ministrados contextualmente, conteúdos estes que versem diretamente sobre as dificuldades de produção textual levantadas. Com a sucessão desses encontros, esperamos cobrir os tópicos mais comuns de dificuldade de produção dos textos e assim cumprir o itinerário do curso. Considerando a abertura do público, que abrangerá a Universidade e a comunidade externa, e a metodologia de correção coletiva empregada, consideramos que a atividade cumprirá o requisito de interação dialógica requerido como condição das atividades de extensão. registro da ação: 30576 aprovada em: 02/02/2024

Carga horária: 02 horas

Atividades Administrativas-Representação

Atividade: Coordenação do NUCLA

Início: 01/01/2023

Término: 10/05/2024

Informações complementares:

Coordenar as atividades do Núcleo de Estudos Clássicos, participar das reuniões do CONSILEEL, auxiliar na distribuição e encargos didáticos a cada semestre.

Carga horária: 04 horas

Atividade: Membro do Colegiado do Curso de Graduação em Letras

Início: 10/03/2021

Término: 10/05/2024

Informações complementares:

Participar de reuniões do colegiado de curso contribuindo com as discussões; participar de votação das demandas apresentadas ao colegiado; executar atividades pertinentes à função. PORTARIA DIRILEEL Nº 21, DE 10 DE MARÇO DE 2021

Carga horária: 02 horas

Atividades Administrativas-Representação

Atividade: Membro da Comissão Permanente de Revalidação da(o) Instituto de Letras e Linguística

Início: 23/11/2022

Término: 10/05/2024

Informações complementares:

PORTARIA DIRILEEL Nº 195, DE 23 DE NOVEMBRO DE 2022

Carga horária: 03 horas

Declaro que não realizei atividades remuneradas no período referente a este plano de trabalho.

Declaro que as informações constantes deste plano de trabalho são de meu conhecimento e de minha responsabilidade.

Uberlândia - MG, 16 de janeiro de 2024.

Plano de Trabalho aprovado em reunião do Conselho do Instituto de Letras e Linguística (CONSILEEL).

Leandro César Albuquerque de Freitas
Docente do Instituto de Letras e Linguística

Carmen Lúcia Hernandes Agustini
Presidente da Comissão de Avaliação dos Planos de Trabalho do Instituto de Letras e Linguística

Ariel Novodvorski
Diretor(a) do Instituto de Letras e Linguística

Documento assinado eletronicamente por **Leandro César Albuquerque de Freitas**, docente do Instituto de Letras e Linguística, em 16/01/2024 08:53:06, conforme horário oficial de Brasília, com fundamento no [art. 6º, § 1º, do Decreto nº 8.539, de 8 de outubro de 2015](#).

Documento assinado eletronicamente por **Carmen Lúcia Hernandes Agustini**, Presidente da Comissão de Avaliação dos Planos de Trabalho do Instituto de Letras e Linguística, em 21/08/2024 11:14:27, conforme horário oficial de Brasília, com fundamento no [art. 6º, § 1º, do Decreto nº 8.539, de 8 de outubro de 2015](#).

Documento assinado eletronicamente por **Ariel Novodvorski**, Diretor(a) do Instituto de Letras e Linguística, em 17/09/2024 17:13:51, conforme horário oficial de Brasília, com fundamento no [art. 6º, § 1º, do Decreto nº 8.539, de 8 de outubro de 2015](#).

A autenticidade deste certificado poderá ser confirmada no endereço www.ileel.ufu.br/sgi/autenticidade por meio do código verificador: **PE1444-SM14-MB142**.